

إشكالات في اللغة والأدب

مجلة محكمة فصلية ومصنفة في قسم (ج) - تصدر عن جامعة تامنغست (الجزائر)،
تعنى بالدراسات اللغوية والأدبية والنقدية باللغات: العربية والفرنسية والإنجليزية

Issn. 2335-1586
Eissn. E ISSN: 2600-6634

عدد 4، مجلد 12، جمادى الأولى 1445 / ديسمبر 2023



منشورات جامعة تامنغست 2023



إشكالات
في اللغة والأدب

عدد 4، مجلد 12، جمادى الأولى 1445 / ديسمبر 2023

ICHKALAT JOURNAL

LINGUISTIC, LITERARY, CRITICAL STUDIES



University of Tamanghasset- Algeria

Issue no 4, volume 12, December 2023

Tamanghasset University Publications- 2023

ISSN : 2335-1586

مجلد 12 عدد 4

جمادى الأولى / 1445هـ - ديسمبر 2023م

المجلة مصنفة في قسم (ج)
ضمن المجلات العلمية الجزائرية

المراسلات

توجه جميع المراسلات الورقية باسم رئاسة التحرير إلى :

ص.ب 10034 سرسوف - تمنراست . الجزائر

هاتف رئيس التحرير : 0666215077 (213)

<https://ichkalat.univ-tamanrasset.dz/>

Email : ichkalatmag@gmail.com

رابط المجلة على البوابة الجزائرية للمجلات العلمية:

<http://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/238>

رقم الإيداع القانوني : 169-2012

Issn : 2335-1586

e.issn : 2600-6634

معامل التأثير العربي لسنة 2021 : 1.37

مفهرسة في :

ASJP
Algerian Scientific Journal Platform

ARABASE

Arcif
Analytics
مَجْرُوت
E-MAREFA

منشورات جامعة تامنغست



ICHKALAT JOURNAL
(Linguistic , Literary and critical Studies)

quarterly journal issued by the University of Tamanghasset (Algeria) It deals with literary, linguistic and critical studies, in Arabic, English and French

Volume 12 Issue no 4 December 2023

Arab Influence Factor for 2021(1.37)

**The magazine is classified in section (C).
Among the Algerian scientific journals**

CORRESPONDENCE

All correspondences on behalf of the Editor-in-Chief should be addressed
to:

B.P. 10034 Sersouf-Tamanghasset- Algeria
Tel: (213) 0666215077

Email : ichkalatmag@gmail.com

Web site. <https://ichkalat.cu-tamanrasset.dz/>

The journal's link on the Algerian portal for scientific journals:

<http://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/238>

Legal deposit number: 2012-169

Issn:2335-1586

e.issn:2600-6634

Tamanghasset University Publications

قواعد النشر في المجلة

ترحب المجلة بمشاركة الباحثين من كل الجامعات ومراكز البحث من جميع أنحاء العالم، وتقبل الدراسات والبحوث المتخصصة في القضايا الأدبية واللغوية والنقدية باللغات العربية والإنجليزية والفرنسية وفق القواعد الآتية:

- أن يتسم البحث بالأصالة النظرية والإسهام العلمي.
- أن يكتب على نموذج ورقة مجلة إشكالات (يحمل من موقع المجلة على البوابة) برنامج (word) على ورقة بمقاس (17سم×24سم) بخط (Arabic Typesetting) حجم (16) للمتن و(14) للحواشي، بما لا يقل عن (12) صفحة ولا يتجاوز (20) صفحة، بما فيها قائمة المراجع.
- تخصص الصفحة الأولى لعنوان البحث، واسم الباحث ودرجته العلمية، وبيده الإلكتروني، ورقم هاتفه، وملخص باللغة العربية في لا يزيد عن (150) كلمة ومثله باللغة الإنجليزية، على أن تكون الترجمة دقيقة. (ضرورة تجنب ترجمة قول الحرفية)، إضافة إلى كلمات مفتاحية أسفل كل الملخص.
- أن يبدأ البحث بتمهيد أو مقدمة أو مدخل، وينتهي بخاتمة ونتائج. كما يطلب تقسيم البحث إلى عناوين فرعية.
- توضع الرسوم والبيانات في شكل صورة ليتسنى تعديلها في صفحة المجلة.
- تخضع البحوث المقدمة للتحكيم العلمي قبل نشرها.
- ضرورة التزام الباحث بالأمانة العلمية، ويتعهد بعدم نشر البحث من قبل في أية مطبوعة أو مجلة. (يجر الباحث تعهدا بملكية المقال، وعدم نشره، في وثيقة ترسل إليه عقب قبول توجيه البحث إلى التحكيم).
- إلزامية حسن التوثيق بذكر المصادر والمراجع من خلال التهميش الأكاديمي في الصفحة الأخيرة من المقال، على أن يكون التهميش آليا ومن دون إدراج الأقواس في أرقامه.
- يرسل البحث حصرا عن طريق البوابة الجزائرية للمجلات العلمية ASJP على الرابط:

<http://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/23>

يتحمل صاحب المقال مسؤولية محتوى مادته العلمية،
ومسؤولية إخلاله بالأمانة العلمية

Publishing rules of the journal

The journal welcomes the participation of researchers from all Algerian, Arab and foreign universities and research centers, and accepts studies and research specialized in literary, human, social and scientific issues in Arabic, English and French according to the following rules:

-Research should be characterized by theoretical originality and scientific contribution.

- To be written on the form of Ishkalat journal paper (carried from the journal's website on the portal) on format (word) on a sheet of paper size (17 cm x 24 cm) in the font (Times New Roman) size (12) for the board and (11) for footnotes, not exceeding (20) pages and not less than (11) pages.

- The first page is devoted to the title of the research, the name of the researcher and his degree, his e-mail, his phone number, and a summary in Arabic in no more than (150) words and the same in English, the translation must be correct (avoid Google literal translation), as well as keywords at the bottom of each summary.

- The research should begin with a preface or an introduction and ends with a conclusion or results. It is also required that the search be divided into subtitles.

- Figures and graphs should be in the form of an image so that they can be modified in the journal's page.

-The submitted research is subject to scientific arbitration prior to publication.

-The researcher must adhere to the scientific integrity, and assures not to publish the research before in any publication or journal. (The researcher should make a declaration of ownership of the article and not publish it before, in a document to be sent to him after accepting the research to be directed to arbitration).

-Mandatory documentation by citing sources and references through academic marginalization on the last page of the article, provided that the marginalization is automatic and without the inclusion of brackets in its numbers.

-The research should be exclusively sent through the Algerian portal for scientific journals ASJP at:

<http://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/238>

**The author is responsible for his scientific content
And he bears responsibility for the breach of scientific honesty**

(مدير المجلة الشرفي) أ.د. عبد الغني شوشة (مدير جامعة تامنغست)

(رئيس التحرير) أ.د. رمضان حينوني

(المحررون المساعدون)

د. مصطفى أحمد قنبر (كلية المجتمع - قطر) / د. فطيمة ديلمي (م. و. د. ب. ق. ت. أ. ت. - الجزائر) / د. خضر محمد أبو جحجوح (الجامعة الإسلامية بغزة) / عبد القادر رحمانى (جامعة الجزائر2) / حنينة طيبش (جامعة خنشلة - الجزائر) / جميلة غريب (جامعة عنابة - الجزائر) / زينب رضا حمودي الجويد (جامعة بابل - العراق) / الحياتي محمود خليف (الجامعة التقنية الشمالية - العراق) / د. علي عبد الأمير عباس الخميس (جامعة بابل - العراق) / خليل أبو جراد (الجامعة القدس المفتوحة - فلسطين) / د. عبد الرحيم البار (جامعة جيجل - الجزائر) / د. نصيرة شيادي (جامعة تلمسان - الجزائر) / د. معاذ مقري (جامعة الشلف - الجزائر) / عبد الله لأطرش (المركز الجامعي بتندوف - الجزائر) .

BENEDDRA Mohammed Rachid (Univ. Tlemcen- Algerie) / Benmokhtari Hicham (Univ. Oran2- Algeria) / MELOUAH Sabrina (Univ. Annaba- Algeria) / Baghzou Sabrina (Univ. Khenchela- Algeria) / Senoussi Mohammed (Univ. M'sila- Algeria).

(فريق المراجعة داخل الجزائر)

أ.د. عبد الجليل منقور (جامعة سيدي بلعباس) / أ.د. يوسف وسطاني (جامعة سطيف2) / أ.د. يمينة بشي (جامعة الجزائر2) / أ.د. لقمان شاکر (جامعة أم البواقي) / أ.د. مليكة بن بوزة (جامعة الجزائر2) / أ.د. بركة بوشيبة (جامعة بشار) / د. جلال خشاب (جامعة سوق أهراس) / د. إدريس بن خويا (جامعة أدرار) / د. حبيب بوزوادة (جامعة معسكر) / د. عمر بوقمرة (جامعة الشلف) / أ.د. عبد القادر شارف (جامعة الشلف) / د. محمد الصالح بوضياف (الم. الج. النعامة) / د. بلخير أرفيس (جامعة المسيلة) / د. حميد قبائلي (جامعة منتوري قسنطينة) / د. سعيد خليفي (المركز الجامعي بغليزان) / د. عامر رضا (المركز الجامعي بميلة) / د. مومن مزوري (جامعة بشار) / د. بويكر بوشيبة (جامعة بشار) / د. فريدة مقلاتي (جامعة خنشلة) / د. محمود فتوح (جامعة تيسمسيلت) / د. السعيد ضيف الله (جامعة الجزائر2) / أ.د. حفيظة تزروتي (جامعة الجزائر 2) / د. نسيمه كريع (المركز الجامعي بميلة) / أ.د. مبارك بلالي (جامعة أدرار) / د. محمود رزايقية (المركز السج. لتيسمسيلت) / د. عزوز ميلود (جامعة تيارت) / د. حليلة عواج (جامعة باتنة1) / د. بويكر معازيز (جامعة

تيارت) / د. ثابت طارق (جامعة باتنة 1) / د. يحيى حاج امحمد (جامعة غرداية) / د. دريس محمد أمين (جامعة معسكر) / د. محمد عروس (جامعة الجزائر 2) / د. خير الدين بن خورور (جامعة البلديّة 2) / بن جلول مختار (جامعة ابن خلدون تيارت) / د. أحمد بناني (الم. الج. تامنغست) / د. موسى كراد (المركز الجامعي بميلة) / أ.د. عيسى بريهمات (جامعة الأغواط) / د. عائشة عبيزة (جامعة الأغواط) / د. أحمد حفيدي (الم. الج. تامنغست) / أحمد كامش (جامعة خنشلة) / د. صورية جغبوب (جامعة خنشلة) / د. محمد كنتاوي (جامعة أدرار) / د. يحيى بن يحيى (جامعة غرداية) / د. أسماء بويكري (جامعة أدرار) / د. سماح بن خروف (جامعة برج بوعريّج) / د. سعد لخضاري (جامعة البويرة) / د. طاهر براهيمي (جامعة غرداية) / د. جمال بلعربي (مركز ب.ع.ت.ت.ع/الجزائر) / د. زهور شتوح (جامعة باتنة 1) / د. حنيّة طيبش (جامعة خنشلة) / د. فاطمة ديلملي (م.و.د. ب.ق.ت.أ.ت) / د. خديجة الشامخة (جامعة غرداية) / د. محمد بوعلاوي (جامعة المسيلة) / د. عبد الرحيم البار (جامعة جيجل) / د. كريمة سالمى (جامعة تيزي وزو) / الحاج براهيمي (جامعة الجلفة) / د. بركاني محمد رضا (جامعة الطارف) / د. عماد شارف (جامعة سوق أهراس) / د. صورية داودي - جامعة سوق أهراس) / د. حسين دحو (جامعة ورقلة) / د. مبروك دريدي (جامعة سطيف) / د. عادل محلو (جامعة الوادي) / د. عبد القادر بقادر (جامعة ورقلة) / د. عثمانى بولرباح (جامعة الأغواط) / د. فيصل الأحمر (جامعة جيجل) / د. معزوز عبد الحليم (جامعة ميلة) / د. عبلة معاندي (جامعة بجاية) / د. مصطفى بن عطية (جامعة المسيلة) / د. تسعديت لحول (جامعة بجاية) / د. محمد مدور (جامعة غرداية) / د. حسين مبرك (جامعة المسيلة) / لزهرة مساعديّة (جامعة العلوم الإسلامية قسنطينة) / د. هشام فروم (جامعة الطارف) / د. فاطمة مختاري (جامعة الأغواط) / د. عمر بلخير (جامعة تيزي وزو) / د. كمال عمامرة (جامعة الشلف) / د. عليك الكايسة (جامعة بجاية) / د. عبد القادر خليف (جامعة تبسة) / د. خضرة خمراوي (جامعة عنابة) / د. حمدان سليم (جامعة الوادي) / د. ميهوب جعيرن (جامعة الأغواط) / د. عائشة حمعي (جامعة المدية) / د. العربي بومسحة (المركز الجامعي بتيسمسيلت) / د. بوعامر بوعلام (جامعة غرداية) / د. محمد بوزيدي (جامعة معسكر) / د. رشيد بن قسيمة (المدرسة العليا - بوسعادة) / د. علي بن فناشة (جامعة بومرداس) / إيمان ملال (جامعة خنشلة) / د. معزوز عبد الحليم (المركز الجامعي لميلة) / د. محمد ملياني (جامعة أبو بكر بلقايد تلمسان) / د. محمد مدور (جامعة غرداية) / د. عبد الله بن صافية (جامعة برج بوعريّج) / د. مبروك دريدي (جامعة سطيف 2) / د. داودي صورية (جامعة سوق أهراس) / د. عبد القادر خليف (جامعة العربي التبسي تبسة) / د. حميدة سعاد (المركز الجامعي لميلة) / د. أحمد حاجي (جامعة قاصدي مرياح ورقلة) / د. عائشة جمعي (جامعة يحي فارس بالمدية) / د. إيمان جربوعة (جامعة منتوري قسنطينة) / د. عبد المالك جديعي (جامعة الوادي) / د. بوشاقور الرحماني سمير (المركز الجامعي لغليزان) / د. طارق ثابت (جامعة باتنة 1) / د. سمير معزوزن (المركز الجامعي لميلة) / د. صباغ إيمان (جامعة الجزائر 2) / د. لخضر حاكمي (جامعة طاهر مولاي سعيدة) / د. جعيرن ميهوب (جامعة عمار تليجي الأغواط) / د. عبد المالك مغشيش (جامعة خنشلة) / إلهام سناني (جامعة سكيكدة). أ.د. العيد جلولي (جامعة ورقلة/الجزائر) / عائشة عبيد (جامعة منتوري - قسنطينة) / د. زهيرة

بارش(جامعة سطيف2- الجزائر) / د. بقرق ريمة (جامعة سطيف2- الجزائر)/ د. فتيحة بلحاجي (المركز الجامعي بمغنية- الجزائر)/ د. نواري بن حنيش (جامعة الجلفة- الجزائر) / صفية بن زينة (جامعة الشلف - الجزائر)

(فريق المراجعة) خارج الجزائر

د. أمجد طلافحة جامعة اليرموك - الأردن) / د. أبو عواد فريال (الجامعة الأردنية) / د. صائد شديد (جامعة قطر) / د.كريم الطيبي (أكاديمية تطوان - المغرب) / د.محمد محمود محاسنة (الأردن) / د.أحمد فرحات (جمهورية مصر العربية) / د. غصاب منصور الصقر (سلطنة عمان)/ د.عبد الرحيم حمدان (جامعة فلسطين بغزة) / د.فاطمة النصيرات (كليات التقنية العليا الإمارات) / د. رائد الدايدة (جامعة فلسطين بغزة) / د. أحمد محمد بشارت (كليات التقنية العليا الإمارات) / د.أحمد علي علي لقم (جامعة سطاتم بن عبد العزيز- السعودية) / د.. نور الدين السافي (جامعة الملك فيصل - السعودية) / د. عاهد طه عيال سلمان (كليات التقنية العليا الإمارات) / د. أبو المعاطي الرمادي (جامعة الملك سعود - السعودية)/ د. أشواق محمد إسماعيل النجار/ د. محمد الشكري (جامعة الكوفة-العراق)/ د.نبراس حسين مهاوش العزاوي (جامعة بغداد) / د.محمد جواد حبيب البدراني (جامعة البصرة/العراق)/ د. وليد الجويد (المعهد الوطني للبحوث التربوية-العراق)/ د.حنان رضا حمودي الجويد (جامعة بابل)/ د. عمار الوحيدي (وكالة الغوث الدولية- فلسطين).

Honorary Director

Pr.Abdelghani Choucha (Rector of Tamanghasset University)

Editor-in- Chief :

Pr. Ramdane.Hinouni

Editorial Team:

BENEDDRA Mohammed Rachid (Univ. Tlemcen- Algerie) / Benmokhtari Hicham (Univ. Oran2- Algeria) / MELOUAH Sabrina (Univ. Annaba- Algeria) / Baghzou Sabrina (Univ. Khenchela- Algeria) / Senoussi Mohammed (Univ. M'sila- Algeria).

د. مصطفى أحمد قنبر (كلية المجتمع- قطر) / د. فطيمة ديلمي (م. و.د.ب.ق.ت.أ.ت- الجزائر) / د.خضر محمد أبو جحجوح (الجامعة الإسلامية بغزة) / عبد القادر رحمانى (جامعة الجزائر2) / حنينة طيبش (جامعة خنشلة- الجزائر) / جميلة غريب (جامعة عنابة- الجزائر) / زينب رضا حمودي الجويد (جامعة بابل- العراق) / الحياني محمود خليف (الجامعة التقنية الشمالية - العراق) / د. علي عبد الأمير عباس الخميس (جامعة بابل - العراق) / خليل أبو جراد (الجامعة القدس المفتوحة- فلسطين) / د. عبد الرحيم البار (جامعة جيجل- الجزائر) / د. نصيرة شيادي (جامعة تلمسان- الجزائر) / د. معاذ مقري (جامعة الشلف- الجزائر) / عبد الله لأطرش (المركز الجامعي بتندوف- الجزائر) .

(Expertise team)

Dr.Badreddine Loucif,(univ. of Khenchela) / **Dr.Mounira Hamideche** (Univ. Algers2) / **Dr.Abderrahman Bassou** (.univ. of Ain Temouchent) / **Dr.Mohamed Dridi** (univ.of Ouargla) / **Dr.Rachid Chibane** (u.c. of Tindouf) / **Dr. Faiza Dekhir** (univ.of Tamanrasset) / **Dr.Achour Hanbli** (univ. Tébessa) / **Dr. Nacera Idir** (univ. of Tizi ousou) / **Dr.Hadjira Meddane** (univ. of Chlef) / **Dr.Mohamed Hattab** (univ. Of Adrad) / **Dr.Souad Guessar** (univ of Bechar) / **Dr. Mohamed Besnaci**. (Univ. Lumière Lyon II France) / **Dr.Hicham Belmokhtar** (u. c. of Tissemsilt) / **Dr.Mohamed Amin Dris** (Univ. of Mascara) / **Asma Bayat** (university of El oued) / **BOUSBAL Abdelaziz** (univ.of Ouargla) / **Dewer Aicha** ,(univ. of Oran) / **Salah Faïd** ,(univ. of M'sila) / **FETITA Belkacem Kamel-eddine** (univ.of Ouargla) / **Guettafi Sihem** (univ.of Biskra) / **Hoadjli Ahmed Chaouki** (univ.of Biskra) / **OUNIS SALIM** ,(univ. of Khenchela) / **BENMENNAA HADDAD Meryem** (Univ. Of Biskra).

فهرس الموضوعات

ص	المؤلف	عنوان المقال	الرقم
13	حنان مجدوب ¹ فتيحة سردي ²	إشكالية المصطلح النقدي؛ "تعددية معنى النص"، "القراءة" و"الأثر المفتوح" نموذجاً	1
33	نادية سلطان	التقاء الأدب بالفلسفة في رواية (فيلا الفصول الأربعة) لإبراهيم سعدي	2
44	رزيقة بوشلقية	الإستراتيجية الاستعارية التقابلية في ديوان "بقايا امرأة" للشاعرة كريمة نور عيساوي	3
58	ط.د. أمال زعامطة ¹ أ.د. حميد قبايلي ²	الأبعاد العرفانية لخطاب الحال في شعر أبي الحسن الششتري الأندلسي؛ المحبة أنموذجاً	4
73	أحمد عبد العالي ¹ / أمينة بلعلي ²	الأنا والآخر في رواية "في مكان نسينه في زمان يسكننا" لإبراهيم الكوني	5
86	ط.د. عيسى حميش ¹	الإيتوس الخطابي في شعر الصعاليك-مقاربة حجاجية لنماذج مختارة	6
104	صافي الدين لعباسة	البعد التداولي للفصل والوصل في البلاغة العربية	7
125	ط.د. مريم العرجاني ¹ أ.د. نسيمة علوي ²	التمثلات الثقافية للنسق الأيديولوجي في رواية "في قلبي أنشى عبرية" لخولة حمدي	8
142	شهرة بلغول	الحمية بوصفها شرطاً لتحرر أفق التلقي في رواية "الأفق الأعلى" لفاطمة عبد الحميد	9
156	ط.د. الريم حجوج ¹ / د. إيمان العشي ²	الرواية التفاعلية وسلطة الميليميديا -رواية الزنانة رقم 6 أنموذجاً-	10
173	وردة سوالمية ¹ / وسيلة بوسيس ²	متخيل السينما في التمثيل السير ذاتي؛ فيصل الأحمر أنموذجاً	11
189	ط.د. نصر الدين عماني ¹ أ.د. غنية لوصيف ²	ملامح الرؤيا في الشعر الرومانسي المعاصر، قراءة في نماذج شعرية.	12
207	حروز سامية ¹ مصطفى عقيلة ²	تشكيل الصورة في البنى النصية المختلفة في شعر أحمد حمدي- مقارنة شكلائية.	13
227	فاطمة الزهراء مسيخ ¹	أدلجة الخطاب في رواية ليالي تركستان لنجيب الكيلاني	14

	محمد البشير مسالتي ²		
244	د. فريد عوف	فن المعارضة في شعر عبد الملك بومنجل؛ إبداع أم أتباع؟	15
265	جمال بلعربي	"ملخص نظرية اللغة" لهيلمسلاف وإشكالية التحليل الغلوسيمي	16
285	سمية دباش ¹ / ليوخ بوجمليين ²	الأبعاد التداولية للعلامات اللسانية في الخطاب الإشهاري السياحي	17
304	عبد الصمد علواني ¹ / رابع بن علي ² / عراب أسماء ³	أثر البيئة الجغرافية والثقافة على اللغة	18
316	د. خروي أمين	نظريتنا الوضع والاستعمال واللغة والكلام دراسة مقارنة في المفهوم والإجراء	19
334	صولح منصور ¹ / أ.د. رمضان حينوني ²	مرجعيات التناس في قصيدة "ما لم تقله زرقاء اليمامة" لمحمد عبد الباري	20
346	د. فاتح عياد	الشخصية الرمزية في الحكاية الشعبية الجزائرية بين الواقع والمختيل	21
365	مسعود الشارف ¹ أ.د. مبارك بلالي ²	منظومة 'نظم على مقدمة ابن آجروم' لابن أب المزمري (قراءة في البنية الصوتية)	22
386	فتيحة سريية ¹ أسمهان مصرع ²	توصيف ظاهرة الإمالة وأثرها في توجيه علمي التجويد والقراءات - دراسة وظيفية-	23
405	د. عابدة قرسييف	الاستدلال في التراث النحوي ودوره في الترجيح بين المسائل الخلافية عند النحاة	24
424	خديجة نقازي ¹ د. نسيبة العرفي ²	مقدمات الحجاج في تفسير "التحرير والتنوير" لابن عاشور. دراسة تحليلية لنماذج مختارة.	25
441	ابرزولغ عيسى ¹ / بناني أحمد ²	التحول اللغوي بين تماهق والعربية في تامنغست	26
453	خديجة إكرام لبيدي ¹ / زغدودة ذياب ²	الفضاء الذهني وبناء المعنى في القصة القصيرة جدا	27
463	أمينة حماني	بنية المختيل في القصيدة الشعبية	28
472	د. مجدي بن عيد بن علي الأحمد ¹	تعالى الرسم ودلالته في ديواني "أين اتجاه الشجر، وامرأة دون	29

	اسم " للشاعرة ثريا العريض	/ د. سحر محمود محمد أحمد2
30	صورة المرأة الشماليّة في رحلة ابن فضلان	عبد الغني لبيات
31	التطبيقات الذكية واستثمارها في تعليم أصوات اللغة العربية للأطفال الناطقين بغيرها في منطقة الأهقار (دراسة ميدانية على عينة من الأطفال الناطقين بغير العربية في منطقة الأهقار)	ط.د. زينب فيلي1 / د. نور الدين كتناوي2
32	تلقي السرديات الثقافية في النقد المغربي - تجربة سليمة مسعودي أنموذجا -	ط. د كريمة براح1 / أ. د حبيبة مسعودي2
33	أثر التخطيط اللغويّ في وضع محتويات الكتب المدرسيّة في الجزائر - كتب اللغة العربيّة في التعليم الابتدائيّ أنموذجًا -	حدّة روابحيّة
34	معاجم المرحلة الابتدائية في الجزائر؛ دراسة وصفية تحليلية لقاموس التلميذ ل أوحيدة علي -.	وردة شنيبي1 / الحاج قديدح2
35	E-Portfolios for Reflective Practice: Attitudes, Benefits and Challenges	Abdelkader Bouzidi¹, Ammar Benabed²
36	Translating Euphemistic Language in Climate Change Reports: The Case of English- Arabic Translation	Lamia CHERIBI
37	Grammatical Cohesion Analysis in the Introduction of Chemistry Research Articles from JFAS Journal	Moulay Abderrahmane MALOUKI¹/ Ahmed BACHER²
38	Deconstructing Colonial Discourse: Kamel Daoud's Literary Politics of Subversion in Meursault Contre-Enquête (the Meursault's Investigation)	Dr Nassima Amirouche¹/ Selma Bekkai²
39	Analyse des pratiques discursives : Cas de la polémique dans les commentaires de presse algérienne en ligne	M. Abdelkader KADJOU¹ / Pr. Nassima Amari²

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

كلمة التحرير

تحتفل مجلة " إشكالات في اللغة والأدب " باليوم العالمي للغة العربية، الذي اختير له يوم الثامن عشر من شهر ديسمبر من كل سنة، تقديرا واحتراما لهذه اللغة القديمة العريقة المتجددة بفضل أبنائها على الرغم من تحديات العصر الكثيرة، وعلى رأسها مواكبة التقنيات الحديثة ووسائل التكنولوجيا سريعة الخطى في عالمنا المتحرك.

واحتفاؤنا باللغة العربية يدعونا أيضا إلى احترام باقي لغات العالم، فلكل لغة من يدافع عنها ويرفع لواءها، وهو عمل مشروع، يسمح بالحفاظ على الهويات والحضارات والشعوب من الاندثار أو الذوبان في غيرها.

واللغة العربية التي نزل بها كتاب الله لم تتوقف يوما من إبهار مستعمليها، من ناحية غناها ومرونتها وقدرتها على الإنتاج والإبداع، وهي لغة حية يستطيع أبنائها صنع الحضارة بها لو أرادوا، كما فعل أسلافهم في وقت مضى، كما أنها من اللغات التي يُتوقع أن تنافس اللغات الكبرى في العالم، بما تتميز به من خصائص أهمها جمعها بين الثبات والتنوع؛ فهي ثابتة في قواعدها متنوعة في طرق استخدامها وتوظيفها في شتى مناحي الفكر والعلم والأدب.

و"مجلة إشكالات في اللغة والأدب" تتشرف بخدمة اللغة العربية وآدابها، وترجو أن تكون في مستوى هذا الصرح الهوياتي العظيم.
نسأل الله العون والتوفيق.

رئيس التحرير

أ.د. رمضان حينوني